

- støtte til modernisering og udvikling af energinet og disses sammenkobling med Det Europæiske Fællesskabs net
- oprettelse af databaser på energi- og mineområdet
- støtte og fremme af private investeringer inden for energi- og minesektoren
- miljø, udvikling af vedvarende energikilder og energieffektivitet
- fremme af teknologioverførsel inden for energi- og minesektoren.

ARTIKEL 62

Turisme og håndværk

Samarbejdet på dette område tager især sigte på:

- at øge informationsudvekslingen om strømninger og politikker vedrørende turisme, kurbade og håndværk
- at intensivere uddannelsesindsatsen inden for hoteldrift og -administration samt andre fag inden for turisme og håndværk
- at udveksle erfaringer for at sikre en afbalanceret og bæredygtig udvikling af turismen
- at fremme ungdomsturismen
- at bistå Algeriet med at udvikle sit potentiale inden for turisme, kurbade og håndværk og med at forbedre turistprodukternes image
- støtte privatiseringen.

ARTIKEL 63

Toldsamarbejde

1. Samarbejdet tager sigte på at garantere overholdelsen af frihandelsordningen. Det er navnlig rettet mod:

- a) forenkling af kontrol og toldprocedurer
- b) anvendelse af et administrativt enhedsdokument, der svarer til Fællesskabets, og sammenkobling af Fællesskabets og Algeriets forsendelsessystemer.

Der kan eventuelt ydes faglig bistand.

2. Uden at dette berører andre former for samarbejde, som er omhandlet i denne aftale, navnlig vedrørende bekæmpelse af narkotika og hvidvaskning af penge, yder parternes administrative myndigheder hinanden gensidig bistand efter bestemmelserne i protokol 7.

ARTIKEL 64

Samarbejde på det statistiske område

Hovedformålet med samarbejdet på dette område er gennem en harmonisering af de af parter-

ne anvendte metoder at sikre, at statistikker om bl.a. udenrigshandel, offentlige finanser og betalingsbalance, befolkningsforhold, migration, transport og kommunikation samt i almindelighed alle de områder, der er omfattet af denne aftale, er sammenlignelige og brugbare. Der kan eventuelt ydes faglig bistand.

ARTIKEL 65

Samarbejde om forbrugerbeskyttelse

1. Parterne er enige om, at samarbejdet på dette område bør tage sigte på at gøre deres forbrugerbeskyttelsesordninger indbyrdes forenelige.

2. Samarbejdet omfatter navnlig følgende områder:

- a) udveksling af oplysninger om lovgivningsmæssigt arbejde og af eksperter, navnlig forbrugerrepræsentanter
- b) tilrettelæggelse af seminarer og uddannelsesophold
- c) etablering af permanente systemer for gensidig information om farlige produkter, dvs. som udgør en risiko for forbrugernes sundhed og sikkerhed
- d) forbedring af forbrugeroplysningen specielt vedrørende de tilbudte produkters og tjensteydelsers pris og beskaffenhed
- e) institutionelle reformer
- f) faglig bistand
- g) etablering af algeriske laboratorier for komparative analyser og forsøg og støtte til oprettelse af et decentraliseret forbrugerinformationssystem
- h) bistand til tilrettelæggelse og indførelse af et varslingsystem, der skal integreres i det europæiske net.

ARTIKEL 66

Under hensyntagen til den algeriske økonomis særlige beskaffenhed fastsætter parterne retningslinjer og procedurer for gennemførelsen af det økonomiske samarbejde, der etableres i henhold til dette afsnit, med henblik på at støtte moderniseringen af den algeriske økonomi og oprette et frihandelsområde.

Identificering og vurdering af behovene samt procedurerne for gennemførelsen af det økonomiske samarbejde undersøges inden for rammerne af den mekanisme, der indføres i overensstemmelse med bestemmelserne i aftalens artikel 98.

Parterne aftaler prioriteterne for samarbejdet inden for rammerne af ovennævnte mekanisme.